

# FOAIA DE DUMINECĂ

A DIARULUI „DREPTATEA“.

Nrul 48.

Timișoara, in 26 Noemvre (8 Decemvre) 1894.

Anul I.

## Intemplantările de preste săptămână.

Timișoara, in 7 Decemvre 1894.

(Adunarea națională din Sibiu. Dieta din Pesta. Foile străine. Procese de presă. Noul metropolit al Blașului. Mai nou din Rusia.) Resunetul adunării alegătorilor români ținută in Sibiu in 28 Noemvre n. a. c. acum își află resunet in țară și in lumea mare. Cu privilegiul acestei adunări poporul a arătat cum este el de una și de tare in luptă și a dovedit că el simte și se însuflește totdeauna când oamenii săi îl chiamă la adunare și la sfat, la jertfe și la luptă pentru drepturile sale naționale românești.

Stăpânirea și foile străine dușmane deșteptării și înaintării naționale a poporului român diceau și bucinau, că numai domnii, preoții, fișcalii și alți vr'o doi-trei cărturari români fac larmă și rescoboală, dară nu poporul. Străinii svoneau că poporul nu ascultă de oamenii săi de carte, că poporul e liniștit și nici nu vr'e se știe de nimic pentru că poporul ar fi mulțumit cu soarta sa și încoată in fericire sub stăpânirea de adî.

Dară poporul i-a făcut de minciună pe acești proroci mincinoși, pe acești clevețitori ai neamului românesc și poporul a ascultat de bărbații săi și a mers cu miile din apropiere și din depărtare la acea adunare națională.

Poporul adunat la Sibiu a spus și de astădată cu glas tare, că nu este indestulit cu soarta sa sub stăpânirea de acum, că ține până la moarte la limba și la națiunea sa românească și că nu-și va da pace până când nu va dobândi drepturile sale naționale. In această luptă a sa poporul român nu se spărie nici de jertfe, și nu se îngrozește nici de prigoniri și de prinsori. Dreptatea trebuie se învingă și numele luptătorilor va fi binecuvântat din neam in neam.

Această fire și această voință a poporului deșteptat și plin de incredere este fără părechia in lume, vrednică de toată lauda și recunoștința. Și putem ave nădejde bună, că și in viitoriu poporul va fi tot mai însuflețit și tot mai ascultătoriu și se va și mișca tot mai tare când va fi chemat de frunțașii săi se-și spună in fața lumii întregi durerile și poverile sale, dorința și voința inimei sale.

Această purtare vrednică și cinstită a poporului însă a făcut sânge rău in pătimașii de la Pesta. In orbia lor ei au început și de astădată se-și bată joc de adunarea Românilor. Ba, unii au mers așa de departe in cât au indresnit se ceară in foi ca se fie toți pedepsiți căți au fost la acea adu-

nare românească de protestare, eară deputatul kossuthist Pázmándy scrișniind din dinți a întrebat in dietă pe ministrul de interne, că cum a cutezat se lase să se țină acea adunare și de ce n'a oprit'o.

Românul adevă se nu mai aibe dreptul nici a sufla românește, dară cătane se dee, darea se o plătească și toate poverile țării se le poarte românește, adevă tot datorințe numai, fără drepturi naționale. Aceasta-i apoi libertate, constituțiune și dreptate ungurească!

Insuș ministrul de interne s'a lăudat in dietă, că între Români nici când n'a fost așa in liniște ca acum. Dară curënd și amar s'a desamăgit. Că-ci chiar și deputatul Șerban de la Făgăraș a spus in dietă că ministrul aruncă numai dășip in ochii lumii, fiind că Români n'au făcut revoluția încă, dară sunt necăgiți și amăriți din adêncul sufletului. Și ca dovadă la aceasta numai de cât a și urmat strigătul poporului in adunarea de la Sibiu.

Foile din lumea mare însă vorbesc cu mult mai curat de la izmă și vîd cu ochi cu mult mai limpezi. Acele foi spun înșemnatatea adunării Românilor, cred și recunosc durerile poporului, apără pe Români și se miră numai de marea lor răbdare in fața nenumeratelor nedreptăți și prigoniri. Foile străine însă mai spun pe față și acea, că din Români nici când nu vor fi Maghiari pe acest pământ, chiar și dacă Români n'ar avea in spatele lor atâtea milioane de frați liberi și tari organizați in stat constituțional cu instituțiuni culturale și cu respectabilă armată națională.

O altă dovadă că Români nu sunt indestuliți, pentru că stăpânitorii inșiși nu-le dau pace și nu-i lasă in liniște, sunt procesele de presă cele mai noue. Și se pare că prigonirea Românilor prin procese de presă nu vor avé sfârșit.

Despre procesele de presă ale „Dreptății“ și „Foaiei de Duminecă“ avem știrea, că pertractarea acelor procese s'a statorit din partea presidentului tribunalului să se țină in ziua de 28 Decemvre nou 1894 la 9 oare a. m. inaintea curții cu jurați din Timișoara, in sala tribunalului criminal (Balázstér, lângă poarta ardeleană a cetății, nru 45, etagiul I.) Acusatului, Domnului redactor răspundătoriu Dr. Valeriu Branisce îi s'a imanuat deja respectiva citațiune.

Alt proces politic se pornește in Sibiu contra Domnișoarelor române din Sibiu. Despre acest proces cetim in „Tribuna“ următoarele:

Pe ziua de 12 Decemvre n. sunt citate la judecătoria cercuală din Sibiu mai multe domnișoare române, acuzate fiind de „călcare a ordinii publice“. — Vineri, in 30 Noemvre n., domnișoarele au ținut o consfătuire. Au hotărit, ca in ziua susamintită să se presente chiar și acelea, cari nu sunt citate, la judecătoria, insoțind pe domnișoara Eugenia Simonescu, una din domnișorarele amenințate, că va fi dusă cu gendari, dacă nu se presentă de bună-voie. — Se știe, că crima, ce i-se impută, e purtarea unei cocarde tricolore cu inscripția „Totul pentru națiune!“

Procesul de presă contra foii radicale naționale sêrbești „Zastava“ din Neuplanta, despre care am amintit in numărul trecut al acestei foi, pentru că a spriginit apriga luptă națională a Românilor, nu s'a ținut in 3 Decemvre in Seghedin, ci s'a amênat, pentru că atunci a fost sêrbătoarea gr. orientală a „Intrării in biserică“ — și nu in prinsoare.

Dară la sfârșit se mai pomenim și două întemplantări mai imbucurătoare și mai mângăietoare.

Una este numirea Episcopului de la Lugoș a Ilustrității Sale Dr Victor Mihalyi de Archiepiscop și Metropolit român unit in Blașiu.

Despre această întemplantare, intimpinată cu plăcere și cu însuflețire din partea românilor întregi, raportăm adî mai pe larg la alt loc al acestei foi.

Altă știre imbucurătoare este din lumea mare, anume din Rusia. Noul țar al mării împărății rusești Nicolae II s'a căsătorit. Cununia s'a întemplantat cu mare pompă și strălucire.

Noul Impărat rusesc numai de cât la început a făgăduit, că va cârmui țara cu mai multă libertate, ii va da drepturi și libertăți constituționale, va iubi și va scuti deopotrivă toate popoarele țării sale fie de ori ce limbă sau religiune, va ușora soarta poporului supt și stors și va șterge multe lacrimi și va inveseși multe inimi intristate dând pardon și grația sutelor de alungați in alte țeri și intemnițați in Sibiria și in Asia pentru cugetările lor liberale și părerile lor politice. Va veni dară timpul ca nici in Rusia se nu mai fie multe procese politice și prinsonieri politici. Aceasta se adeverește și prin următoarele:

După cum anunță o telegramă privată din Londra, mai multe diare comunică știrea, că țarul Nicolae II și-a esprimit intențiunea de a convoca o adunare reprezentativă pentru pregătirea constituțiunii.

## Metropolitul Blașului.

Biserica română greco-catolică din țara noastră eară își are capul ei legiuit; Archiepiscopia și Metropolia de la Blașiu, după o văduvia de preste doi ani de zile de la moartea neuitatului Dr Ioan Vancea incoace, eară are în fruntea sa un cărmăciu vrednic în adevăratul înțeles al cuvântului.

Majestatea Sa, monarchul nostru, a numit în 9 Noemvre 1894 de Archiepiscop și Metropolit de Alba-Iulia și Făgăraș cu rezidența în Blașiu (Ardeal) pe Episcopul Lugoșului Dr Victor Mihalyi de Apșa, care a intrunit dintre toți trei candidații sinodului electoral din Blașiu cele mai multe voturi.

Prin această numire s'a întărit din nou și sărbătorește dreptul bisericii române greco-catolice și s'a implinit dorința și voința credincioșilor acelei biserici.

Noul cap al provinciei metropolitane române unite este un bărbat întreg, un prelat distins, un român nepătat. Trecutul său de douăzeci de ani ca cap al diecesei unite a Lugoșului, petrecut între feliurite improgiurări grele, este dovada cea mai neresturnată, că Dr Victor Mihalyi va fi și ca Archiepiscop și Metropolit în Blașiu tot acelaș cap și conducătoriu luminat și înțelept al bisericii sale, tot acelaș fiu neclătinat al națiunii sale, ca cum a fost și la Lugoș.

Aceste împregiurări îndreptătesc cu temeiul Românimea toată a se bucura și a fi cu cele mai bune speranțe la numirea noului Metropolit al Blașului tocmai acum când timpurile sunt de o potrivă grele și amenințătoare pentru poporul român cât și pentru bisericile sale și pentru aședemintele culturale-naționale ale națiunii întregi.

Numai de cât după luarea știrii în Lugoș toate corporațiunile și căpeteniile bisericesti, civile și militare s'au prezentat în rezidența nou numitului metropolit și și-au făcut reverența; eară Marți în 4 Decemvre seara la 5 oare românimea din Lugoș și giur au făcut iubitelui prelat cu un grandios conduct de torțe și cu vorbiri insuflețite o manifestațiune națională de care de mult n'au vădut Lugoșul.

Salutând și noi din inimă și cu încredere pe nou numitul Archiepiscop și Metropolit al Blașului, dăm de astădată pe scurt următoarele date biografice din trecutul Ilustrului prelat român:

## FOIȘOARA.

### Poesii populare din Ciacova.

(Bănat).

Trandafir mândru înflorit  
Frumoasă fată am iubit,  
Am iubit-o vr'o doi ani  
Și nu ne-au știut dușmani,  
Ear acum de astă-vară  
Dușmanii ne înzeflără;  
Și de când ne-am înzeflat  
Și mândruța m'o lăsat,  
Nu știu ce drac or vorbit  
Cătră mândra or mințit  
Ved că mândra m'o urit.  
Audi mândră ori n'audi  
Ori n'ai gură se răspunđi,  
Și se-mi spuni adevărat  
Pentru ce drac m'ai lăsat?  
De ce te-ai mânia pe mine  
Că n'am vorbit rău de tine?  
— Taci căne nu mă 'ntreba  
Pleacă dinaintea mea,  
Că tu ești un blăstemat

Victor Mihalyi s'a născut în 19 Maiu 1841 în comuna Iood, comitatul Maramureș, dintr'o veche familie nobilitară. Între tradițiunile acelei familii era și aceea, ca un membru al familiei se fie preot. Tatăl său Gavrilă Mihalyi a fost vicecomitele acelu comitat, eară în 1849 a fost numit de comite suprem al aceluiaș comitat, pentru care slusbă tribunalul martial l'a osendit la temniță de cetate și la pierderea averii. Mama sa, Iulia Man, a fost o rară femeie evlavioasă; și la creșterea copiilor ei a fost pătunsă și condusă numai de principii și temeiuri religioase.

Școlile medii Victor Mihalyi le-a absolvat în Cașovia, teologia în Roma, unde în anul 1863 l'au promovat de doctor în teologie, eară în 8 Noemvre 1863 l'au hirotonit într-un presbiter. Ca preot tinerentors în diecesa sa V. Mihalyi a fost numit rector de studii la seminariul teologic din Gherla și totodată a propus ca profesor istoria bisericicească și dreptul canonic. În anul 1869 a înaintat de secretariu al Metropolitului din Blașiu, apoi de asesor consistarial și judecătoriu în cauzele matrimoniale. În acelaș an Mihalyi a insocit pe Metropolitul Vancea la conciliul vaticanului de la Roma. În 1873 a fost numit protopresbiter și în anul 1874, de abia în etate de 30 ani, a fost numit de episcop în Lugoș în locul repausatului episcop Dobra. Papa de la Roma încă l'a distins numindul prelat al casei ponteficiale și conte roman. După o activitate neobosită și salutară de 20 de ani ca episcop în Lugoș sinodul din Blașiu l'a ales și monarchul l'a numit în 9 Noemvre 1894 de Archiepiscop și Metropolit în Blașiu.

### Din țara lui Șomogyi.

La știrea din prețuita noastră „Foișă de Duminecă” iertați se vă scriu eu aceste mai deamăruntul:

Joi în 22 l. c. st. n. s'a ținut în Ciacova alegerea alor 2 reprezentanți comitatensi.

Românii din cele 4 comune (Ciacova, Ghilad, Petroman și Obad) s'au prezentat și de astădată ca totdeauna în număr frumos, avându-și candidații lor. Eram mai mult ca siguri, că vom reeși, vedând, că la alegere s'au prezentat aproape numai Români cu

escepțiunea câtorva Nemți din Ciacova. Și ce se vede? Românii cu candidații lor cad.

La oarele 9 s'a început alegerea. Jandarii, ca la toate alegerile din cercul lui Șomogyi n'au lipsit. Bărbații de încredere i-au denumit cei de la putere (președintele în conțelegere cu fibirul) și nu s'au dat voie alegătorilor se-și aleagă ei doi bărbați de încredere, după cum scris este în lege. Timpul de începere al alegerii nu s'a anunțat. Alegătorii până a ajuns se-și dea votul, a trebuit se treacă prin fabrica sau teascul lui Șomogyi, unde funcționau ca calfe notariul din Petroman și cel din Ghilad. În această fabrică li s'au smuls alegătorilor ședulele și li s'au impus altele. Eșau cu ridicata alegătorii plângându-se, că li s'au rupt ședulele din partea neaoșului de fibir și că i-a forțat se voteze cu alte ședule. Ba, a mers lucrul așa de departe, în cât unui alegător român nu i-s'a dat loc se voteze, fiind că după ce i-s'a rupt ședula și i-s'a dat alta din partea fibirului, nu a voit se-și dea votul pentru cei din ședula fibirului. Am intrat trei inși, alegători, cu cel atăcat în dreptul său în sala de votare ca să protestăm contra ilegalității comise, dar am fost îndrumați afară, dând fibirul jandarilor strașnică poruncă se ne scoată afară din curtea casei comunale. Trebuie însă se amintesc la acest loc, că cei doi jandari postați la ușa salei de fabricațiune, s'au purtat cu mult mai einstit, de cum am așteptat noi în urma strașniciei porunci primite. Se vede, că și jandarii au observat, că ni-se face nedreptate.

Judece acum lumea, că pe lângă o astfel de procedură, cu un fibir, carele nu se genează a rupe ședulele alegătorilor, impunându-le altele, cu niște pălituri de bărbați de încredere denumiți de ei, cari se fac a nu vedé ilegalitățile, ce se comit, — rezultatul putut-a fi altul?

Nu-i vorbă pentru jupânul Șomogyi asta merit patriotic. El își face merite și în sus și în jos. În sus la superiorii săi prin astfel de alegeri, iar în jos prin numărul cel mare de pedepse, ce le aplică asupra bietului popor. Și-a luat de pildă pe fostul său șef de odinioară din Biserica-albă, carele neavând alte mijloace la îndemână pentru de a puté câștiga pe oameni pentru sine la alegerea de deputat dietal, s'a năpustit cu pedepse asupra bietului popor, ca așa ingro-

Odată m'ai sărutat  
Și a eșit veste în sat;  
Ai vestit la morți la vii  
Că-mi pute gura ciocăi,  
Dar tu nu te uiți la tine  
Că ți gura ca la căne!?

\*

Tot a ăis mândruța mea  
La eară de voiu ședea  
Se mă mai duc pe la ea;  
Dacă lucrul am gătat  
Mă dusei și eu prin sat,  
Mergând singur pe cărare  
Pe lângă casa mândrii mele,  
Mândruța 'n poartă ședea  
Cu doi juni se sfătuia,  
Și eu p'ângă ei trecui  
„Bună ăiua“ le dădui,  
Nici unu nu mulțămiau  
Ci spatele întorceau,  
Și mergând eu mai nainte  
Îmi veni mie în minte,  
Cei doi sunt dușmanii mei  
Și buni voitori ai ei.

\*

Audii o veste asară  
Că mândruța vré se moară.  
Audi mândră, mândra mea:  
Se-ți ajute Preacesta,  
Atuncia se-ți fie bine  
Când mi săruta pe mine,  
Scoală mândro mă sărută  
Că Dumneđu iți ajută.

\*

Spusu-mi-a mueri bētrâne  
Că se mă feresc de căne  
Și de fete ca și tine.

\*

Audit'am din bētrâni  
Se nu țin mândre 'n vecini,  
Că trecend gardul de spini  
M'oi 'ntēpi chiar în călcâni,  
Piciorul se va umfla  
Și în joc nu pot joca,  
Și tare m'oi supēra  
Pe vecina oi blăstēma.

Ion Roșiu al lui Marcu.

zindu-l se-i dea votul numai ca să se scape de el. Fie însă sigur jupânul Șomogyi, că pe această cale nu-și ajunge scopul, căci Românii vor căuta se-i mulțamească pe altă cale...

Nu e deci mirare, dacă fibreul nu a ținut sub demnitatea sa a se face fabricant. Tot așa nu ne surprinde personalul lui ca atare și nici bărbatul de incredere neamț bostânariu (lubenițariu), căci fie-care dintre acestia urmărește un scop mai mult ori mai puțin analog celui al fabricantului. Ne-a surprins însă slăbiciunea alor 3 bărbați de incredere români. N'am crezut că sunt așa tufe și oameni cu așa slabă credință.

Noi avem aici în Ciacova și nește bărbați cărturari și mari naționaliști, cari numai din sudoarea și increderea poporului trăiesc, dară nu știm dacă au făcut protest contra alegerii și arătările de lipsă contra scandaloasei și nelegiuitei purtări a fibreului.

Dacă n'au făcut cumva, apoi ce lipsă și ce folos avem de astfel de naționaliști?

Un alegătoriu.

## România.

### Deschiderea corpurilor legiuitoare.

Marti în 15/27 s'a deschis noua sesiune a corpurilor legiuitoare române prin mesagiul regal, din al cărui text dăm următoarele:

„Domnilor senatori, Domnilor deputați! Sunt cu atât mai mulțumit de a saluta astăzi pe reprezentanții Țerei cu cât inima Mea este încă caldă de dovedile de iubire pe cari Națiunea întreagă Mi le-a dat, în anul acesta, cu privilegiul fericitelor întâmplări petrecute în Casa Mea. Am putut, în mijlocul Capitalei, care acum 25 ani primia cu atât având sufletele pe tinăra Principesă căreia îi fusese urșit se devină întâia Regină a României, se sărbătorim împreună un aniversar de pătrariu de secol în mijlocul unor semne de dragoste cari au izbucnit într'un chip atât de unanim și atât de strălucit.

În această iubire a poporului găsesc cea mai dulce răsplată pentru munca Mea de 28 ani și un sprijin puternic, ca se duc și de aci înaintea greua sarcină pe care am primit-o.

Tot în cursul acestui an, Țeara Mi-a dovedit credința sa cu ocazia nașterii Principesei Elisabeta, al doilea copil născut pe pământul României din bine-cuvântata căsătorie a scumpilor mei nepoți.

Relațiunile noastre cu toate Puterile sunt din cele mai amicale. Politica deamă și înțeleaptă a României este prețuită de toate guvernele și de toate țările. Europa, care dorește mai presus de toate menținerea și întărirea stărei de pace, nu poate simți de cât stimă și incredere pentru un popor pauc, muncitoriu, care și-a respectat cu sfințenie îndatoririle sale internaționale și care nu cere de la alții de cât același respect.

Două din marile Puteri, cu cari Țeara noastră stă în legături amicale, au fost, în mai puțin de un an, crud încercate. Președintele Republicii franceze a căzut jertfă datoriei și Impăratul Rusiei a fost răpit, după o domnie așa de scurtă, dragostei mării sale împărății. Aceste nenorociri nu ne-au putut lăsa nesimțitori, cu atât mai mult cu cât Impăratul Alexandru III a fost în totdeauna un puternic și sincer sprijinitoriu al păcii Europei.

Legea electorală comunală și legile asupra organizării comunei rurale și a polițiilor vor completa îmbunătățirile administrative; reforma unor părți din codicele de comerț și de instrucțiune criminală va continua marea operă de revedere a codicelor noastre; iar legea învățământului secundar și superior va deservăși greua și însemnata lucrare a reformei învățământului nostru.

Adânc convins de bogăția încă neistovită a pământului românesc și de puterile de muncă ale poporului nostru, aștept cu incredere îndreptarea unor greutăți cari nu pot se fie de cât trecătoare.

De și agricultura va rămâne încă mult timp basa economiei noastre naționale, trebuie se deschidem noue și roditoare câmpuri de activitate muncii populațiunii noastre. Legea silvică și legea minelor, anunțate deja în sesiunea trecută, așteaptă aprobarea Domnilor-Voastre, ca se satisfacă niște necesități ce se impun din ce în ce mai mult.

Budgetul anului 1893—94 s'a încheiat, la 30 Septembrie trecut, cu un câștig de peste douăzeci milioane; iar budgetul în lucrare sunt încredințat că se va pute solda fără deficit bugetar. Budgetul viitoriu pentru 1895—96 se află pregătit și se va supune Domnilor-Voastre echilibrat.

Noua organizare a puterii noastre armate și o administrație înțeleaptă și harnică au dat rodul lor așteptat în manevrele din ast-timp, în cari două corpuri de armată, concentrate cu un efectiv însemnat, au manevrat în condiții bune pe un teren greu și puțin bogat în resurse. Astfel, s'a dovedit că reformele realizate de guvernul Meu, cu concursul Domnilor-Voastre, în organizarea armatei constituie un însemnat progres în mersul mereu înainte al dezvoltării forțelor noastre militare.

Țeara poate cu incredere să se razime pe ostașii săi.

Domnilor senatori, Domnilor deputați! În sesiunile precedente, Țeara a putut prețui înălțimea de vederi și dragostea pentru binele obștesc, cari au însuflețit activitatea reprezentanților ei. Urmând tot astfel, ducând până la capăt o operă începută într'un chip atât de însemnat, legislatura actuală va rămâne una din cele mai memorabile, și Domniile-Voastre vă veți pute mândri că ați lăsat o urmă trainică în istoria Țerei.

Dumnezeu se bine-cuvinteze lucrările Domnilor-Voastre.“

Carol.

\*

— De președinte al camerei s'a ales Generalul Manu, iar de președinte al senatului G. Cantacuzino. —

\*

**Comunna de argint.** Din incidentul iubileului de 25 ani de la căsătoria părechei regale a României, comitetul doamnelor din societatea „Munca“, în frunte cu doamna Maria St. Fălcoianu, presentă un elegant și frumos paravan alb, lucrat cu multă măestrie, iar dna Fălcoianu în cuvântul de felicitare roșii și următoarea poezie:

Luând voioasă furca în brâu și caerul de lână,  
Intins'ai firul minunat, prea harnică Stăpână,  
Și douăzeci și cinci de ani făcut'ai ședătoare  
Cu cântece și cu povești de inimi răpitoare,  
Adeverind, cea de demult credința strămoșească,  
Că tot pământul e cuprins în mână femeiască!  
Și ori și când poporul Teu cel iubitor Te chiamă,  
Ești gata inima se-i dai Regină, Doamnă, Mamă!

## Din legile țării.

### Legea despre economia și poliția de câmp.

Capitolul XI.

Autoritățile și procedura.

(Continuare.)

§. 102. În toate afacerile sau cauzele, la cari se recer după această lege dispozițiuni de ale autorității, sunt competente următoarele autorități, afară de casurile de transgresiuni, dacă în singuraticile capitule ale acestei legi nu s'a statorit vr'o competență separată:

Ca for întâiu:

1. În capitală și residență antistele cercului;
2. În orașele cu magistrat regulat primariul, în orașele cu drepturi de jurisdicțiune magistratul;
3. În comune mici și mari protopretorele cercului.

Ca for al doilea:

1. La comitate vicecomitele;
2. În orașele cu jurisdicțiune propriei comitetul administrativ; în capitală și residență magistratul.

Ca for al treilea:

Ministrul de agricultură.

§. 103. În cauzele de transgresiune calificate de această lege este competent:

Ca for întâiu:

1. În capitală-residență antistele cercului;
2. În orașele cu drept de jurisdicțiune căpitanul polițial sau funcționarul încredințat cu aceasta din partea magistratului; în orașele cu magistrat regulat primariul sau substitutul său;

3. În comune mici și mari:

dacă dauna cauzată trece preste patru-deci de corone în prețiu, protopretorele cercului;

dacă însă dauna nu trece preste prețiu de patru-deci corone sau dacă păgubitul se mulțumește cu despăgubirea amintită în §-ul 110:

a) în comune mari primariul (judele, chinezul) cu un membru al antistiei și cu notariul sau substitutul acestuia;

b) în comune mici primariul cu doi membri ai antistiei.

Ca for al doilea:

a) în capitală-residență; în orașele cu magistrat regulat și cu drept de jurisdicțiune comitetul administrativ;

b) în comitate:

1. în comune mici și mari protopretorele în casurile ce vin de la comune mici și mari judecate prin antistia ca for întâiu;

2. comitetul administrativ în casurile judecate de protopretorele ca for întâiu.

Ca for al treilea:

Comitetul administrativ în casurile judecate de protopretorele ca for al doilea și ministrul de agricultură ung. reg. în casurile judecate de cătră comitetul administrativ ca for al doilea.

§. 104. Antistele comunal grigește pentru adăpostirea animalului predat și dacă cunoaște pre proprietariul animalului și pe păgubitul îi incunoștințează cel mult în timp de 48 oare și dacă păgubitul în timp de opt zile nu-și validează pretensiunea sa, animalul se estradă proprietariului.

Dacă păgubitul în termin de opt zile și-a validat pretensiunea sa, antistele comunal încearcă împăciuirea cu privire la despăgubire între proprietariul animalului și între păgubitul și dacă aceasta nu succede, statorește taxa competență pentru intertenția

animalului și suma cauțiunii deponându-se și după solvirea acestora estradă proprietariului animalul reținut ca zălog.

Contra acestei dispozițiuni a antistelui se poate apela după depunerea sumei statorite cu privire la mărimea sumei.

(Va urma).

## Cronică.

**Românii din Torontal.** Referitoriu la știrea din numărul trecut al „Foaiei de Duminecă” despre cazul din Panciova primit de la un corespondent al nostru următoarele: Dilele de 21, 22 și 23 Noemvre a. c. au fost pentru Românii din Panciova și giur adevărate zile de grea încercare. Anume: Din statul oficerilor de honvețime de la batalionul 7, postat în Panciova, am pierdut un bun român, pe tenentul Dimitrie Bozgan, fiul preotului român gr. or. din comuna Ciecir com. Arad. Reposatul tenent a suferit abia de 26—30 oare de boală de inimă. Decedatul tenent a reposat în dimineața zilei de 21 Noemvre în spitalul „Franz Iosef I.” din Panciova; despre moartea sa atât de subită, imediat a fost înștiințat bătrânul său tată, care a și ajuns în 22 Noemvre dinpreună cu unica sa fiică și cu ginerele său. După ajungerea sa în Panciova luând știre dl avocat Petru Tisu, imediat a făcut pașii necesari provocând telegrafice pe protopopul Trifon Miclea ca se vină se oficieze la înmormântare, care însă fiind împedat, nu a putut lua parte, ci i-a răspuns telegrafice ca să se adreseze la preotul din Ofcea comună lângă Panciova, ceea ce s'a întâmplat îndată. Dar acesta nefiind avisat la timp din vina rătăcioasă a notariului netrebnic, a lipsit de acasă. Astfel se întâmplau lucrurile aducând în incurcătură pe dl adv. Tisu, care a exoperat de la v.-colonelul ca reposatul să se înmormenteze cu preot român. O întâmplare scoate atunci în cale pe preotul din comuna Dolove, căruia i-a povestit cazul întâmplat și pe care l'a rugat ca de cumva nu va veni alt preot se țină serviciul funebru spre consolarea părinților defunctului și spre împlinirea ultimei dorințe testamentară a reposatului. Acest preot a făgăduit dlui Tisu că o va face ca român bun; dar când a fost se ducă lucrul la îndeplinire, preotul român a umblat o oară întregă de la Ana la Caiafa și în urmă a spus-o — spre rușinea lui — că nu merge, că nu poate, că una, că alta. Astfel se a trebuit să se înmormenteze reposatul tenent, fiu de preot român, de preotul sârbesc, care nu a permis învățătorului G. Bujigan din Ofcea, nici măcar un tropariu de a morților se cânte în limba reposatului tenente. Dl preot D. Popescu, care reintornând din comuna unde avea afaceri, imediat după ce a luat cunoștința de întâmplare, a venit la înmormântare; dar era prea târziu, căci eram tocmai la mormânt. Dl Popescu încă a încercat se exopereze de la preotul sârb Jablonovits a-i face cel puțin deslegarea în limba română, dar acesta nu a conces nici chiar la rugarea tatălui reposatului. E mare scandal aceasta aici și dovadă bună, că a sosit timpul se ne desfacem odată în cele bisericesti de cătră ierarhia sârbească pretotindinea.

**Necasuri din Becicherecul-mic.** Dintr'o împărțășire lungă primită despre necasurile din Becicherecul-mic, lângă Timișoara, dăm de astădată următoarele: Cel mai mare necas al Românilor este, că după atâtea rugări și

frământări nici până azi nu s'a făcut din partea celor îndatorați nici un paș pentru scăparea românilor de acolo de sub jugul limbei și a stăpânirii bisericesti sârbești. Românii sunt foarte deșteptați și zeloși și s'ar mulțumi deocamdată macar cu școală românească pentru ca se-și scape macar copiii de desnaționalizare, prin necultivarea, prin timpirea sântământului național românesc. Dar de ani de zile nu s'a întâmplat nimica, ceea ce este rușine mare și lucru slab. Despre aceste ne vom ocupa încă mai înadins.

**Capul poliției din Petropole în prinsoare.** Generalul Wahl, capul poliției din capitala rusească, care, în urma puterii sale aproape nemărginite, a putut se nimicească chiar existența multor familii, a fost lovit și el de puterea sorții, judecat fiind de Țarul la trei zile prinsoare de odaie. Casul s'a petrecut astfel: La moartea Țarului Alexandru III. contesa Stroganov a vrut se-și împodobească palatul cu negru; generalul și capul de poliție Wahl însă a avisat-o, că locuitorilor capitalei nu li-e permis se-și îmbrace casele în doliu, până-ce el nu dispune. Contesa însă nu l'a ascultat, ci i-a răspuns, că ar dori se vadă, cine o poate opri de a nu-și împodobi casa cu draperii de doliu la moartea unui iubit domnitor — fără concesiunea poliției. Aceasta atât de mult a supărat pe generalul-polițaiu Wahl, în cât numai de cât și-a trimis câțiva panduri, ca se rupă jos draperiile de jale de pe casa contesei. Aceasta întâmplare contesa a adus-o la cunoștința actualului Țar Nicolau II., care a și pedepsit pe Wahl la trei zile prinsoare de odaie.

**Nu vă jucați cu pravul de pușcă,** căci eată ce se scrie din Turda: Într'o comună aproape de Turda un băiat de vre-o 13 ani a furat de la tatăl-său niște prav de pușcă și, chemând încă cu sine pe cei trei prieteni ai săi, se duseră cu toții afară la câmp. Aici puseră pravul de pușcă jos, așezară în giur și de-asupra lui o grămadă de petri și, după-ce îi deteră foc, o luară la fugă, ca din depărtare să se desfăteze. Eplodarea însă n'a urmat numai de cât, ci după o oare-care întârziere. Trei dintre dâșii, de și cel mai mărișor îi sfătuia se stee pe loc, alergară se vadă, ce-i cauza de nu explodează? În momentul acesta însă pravul se aprinse și în urma unei detunături unuia dintre băieți i-se aruncă în față și în ochi astfel, că băiatul își perdă de tot lumina ochilor, rămânând orb cu desevârșire, altuia îi intră în corp așa, că în scurtă vreme trebui se moară între cele mai crâncene dureri, car al treilea s'a aprins cu flacări și numai aruncându-se într'un păreu și-a putut stinge hainele ardende, rămânând cu o mulțime de rane pe tot corpul.

**Rachiu!** Gornicul Petru Tar din Kaposvár mai zilele trecute a intrat într'o cărcimă de la marginea drumului, unde a beut atâtea rachiu, până s'a îmbetat ca un ne-om. Ajungând acasă în acest stadiu, nevasta începă se-l mustre și se-l dojenească, cum numai ea a știut. Primit acasă atât de neprieteneste, nenorocitul om în necazul și în beția sa se impușcă oblu în berigată și cădă jos aproape mort. Biata femeie alergă numai de cât la medic se-i vină într'ajutoriu. Acesta îi spălă rana din gât și-l legă cu îngrijire. Nenorocitul impușcat începă apoi se gângăvească niște cuvinte fără înțeles. — „Apă poftesti?” îl întrebă medicul. „Nu!” dete el din cap. „Apoi ce ceri dară?” îl întrebă din nou medicul. — „Rachiu!” șopti bolnavul cu un

glas de muribund. — Eată, unde te duce beutura!

**Carbol în loc de rachiu.** Din Bács-Ujfalu se scrie, că acolo s'a petrecut un cas de foarte mare nenorocire. În casa locuitorului Emeric Fehér era un bolnav greu, pentru care a trebuit să se desinicieze casa cu apă de carbol. Soția lui Fehér din neprecauție a lăsat sticla cu carbolul în fereastră, și încă o sticlă mare. Prin curte se jucau trei fete din vecini împreună cu un băiat de 8 ani al lui Fehér. Băiatul, vădând sticla în fereastră, o luă de acolo și le dete fetițelor se bea dintr'ensa, dîcînd: „Se bem, copii din acest rachiu bun; ați l'a adus tatăl meu!” Fetele beură din carbol cu multă lăcomie, dar în scurtă vreme toate trei se îmbolnăviră greu. Una dintre ele de vre-o șese ani murî între cele mai mari dureri, ear pe cele două numai grabnica întervenire a medicului le-a putut scăpa de la moarte.

**Blăstēmul banilor găsiți.** Din Oradea-mare se scriu următoarele: În B.-Sân-Mărtin s'a întâmplat un omor îngrozitoriu. Emeric Daruházi, un țeran avut de acolo, înainte de asta cu doi ani plecase la tîrg la Dobrișin, unde servitoriul acestuia a aflat în tîrg o sumă de 3000 fl., cari imediat i-a predat stăpînului său cu observarea, ca acesta se-i predee poliției. Stăpînul însă a fost de altă părere, că adevă se-i împartă între olaltă frățeste. Stăpînul a ținut banii la sine și servitoriului nu i-a dat nici un ban, de și acesta își pretindea mereu partea sa. El și-a și primit-o, căci stăpînul său a doua zi noaptea, pre când servitoriul dormea în grajd, a năvălit la el cu o sēcure și numai de cât îi tăia capul, ear cadavrul îl îngropă în gunoiu. Cadavrul îngropat însă începă se respādească un miros nesuferit până prin vecini. Ucigașul stăpîn, ca să se scape de bănuială, a desgropat earași cadavrul, l'a tăiat în bucăți și l'a aruncat în trestiușul din hotar, ear în lumea mare a respāndit minciuna, că servitoriul său i-a fugit cu o anticipație de 10 fl. Asta însă puțin a prins, căci un curtean de al ucigașului l'a denunțat lumii, și astăzi, închis în temnița procuraturii din Oradea-mare, poate se mediteze mai mult asupra faptei sale.

**Un jidan impușcat.** Se scrie din Oradea-mare, că un mare proprietar din Görbed, Sigismund Adler, a fost impușcat în casă prin fereastră. Ucigașul se dîce, că a fost prins în persoana lui George Laza, care a fost jude în comună.

**Darea ferbătorilor de rachiu.** Ministrul de finanțe a esmis cu datul de 7 Noemvre a. c. o ordinațiune, prin carea incunoștiințază pre cei interesați, că toți aceia, cari ferb rachiu în căzanuri împrumutate, sunt îndatorați a solvi după vama tuturor spirituaselor și darea de cărcimărit provēdută prin lege.

**„Nu-mi trebuie grație.”** Tribunalul din Praga a osândit la moarte prin ștreang pe Iosif Wawroschek, sodal de olariu din Praga, pentru un omor cumplit ce-l sēvērșise asupra familiei Worowits. Grația monarhului însă a schimbat sentența de moarte în închisoare pe viață. Tocmai Lunia trecută a avut se-i publice tribunalul sentența modificată. Când președintele i-a cetit-o, Wawroschek esclamă cu glas puternic: „Nu-mi trebuie grație!” și a denegat subscrierea protocolului ce i-s'a cetit.

**Reforma rapoartelor despre pagubele cauzate prin foc.** Ministrul de interne a adresat comitatelor un circulariu, prin care

dispune, că în locul rapoartelor despre pagubele cauzate prin foc usitate până acum, cu începere din 1 Ianuarie 1895, să se facă rapoarte în trei conpecte speciale. Și adică: 1. Raport despre pagubele cauzate prin foc, care se conțină întrebările privitoare la incendiu. 2. Conspect special despre paguba celor ce au suferit prin foc. 3. Conspect despre dispozițiunile generale existente în contra focului. Acest conpect din urmă servește pentru adunarea datelor statistice. Toate comunele sunt îndatorate a prezenta aceste conpecte până la 10 Ianuarie a fie-cărui an. Aceasta ordinațiune intră în vigoare cu 1 Ianuarie 1895.

**Hoțiile în administrație se sporesc.** Se scrie din Seghedin, că comisiunea disciplinară a comitatului Ciongrad, pentru restituirea sumei de 16,000 fl., defraudată de fostul president al sedriei orfanale de acolo Iosif Döme, a judecat pe Carol Onodi, Ioan Balogh, pe Sárkány, Szabó, Götzl, Weiss și pe Boroș, fost oficanți la acea sedrie. — Model de administrație, n'avem ce se dicem!

**Notari destituiți.** Comisiunea disciplinară a comitetului administrativ al comitatului Timiș a ținut sub presiunea comitelui suprem o ședință, în care s'a declarat destituirea notarilor Bodrosi Károly din Sânt-Andraș și a lui Peternelly Lajos din Topolovețulmare. Această sentență este a forului al doilea.

**O sedrie orfanală sub cercetare.** Din Iaszberény se scrie, că comitetul congregațiunii comitatense a tras în cercetare disciplinară pe toți membrii sedriei orfanale din Mezötur din cauza număroaselor iregularități comise de dênșii. Averea acestora s'a decis să se pună sub execuție de asigurare până la o valoare de 8000 fl.

**Un sifon sau sticlă de sodă ca bombă explozivă.** Accidentul s'a petrecut într-o cărcimă din orașul Moșon, unde a produs mare spaimă. Mai mulți muncitori își petreceau împreună, când o groaznică detunătură resună fără veste, în urma căreia sute și mii de bucățele de sticlă săriră în toate părțile, rânind până la sânge mâinile și fețele celor din lăuntrul cărcimei. Cercetarea a constatat, că atentatorul a fost umplut un sifon cu prav de pușcă și l'a provădit cu un drot de aprins. Făptuitoriul, care încă e muncitoriu și care a vrut se-și resbune asupra soților săi, după atentat a căutat se fugă, însă a fost prins.

**Scornitură.** În urma știrii, publicată sub titlul „Uu țeran jefuit“ în numărul 47 al acestei foi, a venit George Oprea din Sânt-Andrieu la redacțiunea noastră și ne-a spus, că acea știre este neadeverată, este o curată scornitură cu privire la el. Poate că se va fi întâmplat cu alt cineva dar cu el nu; sau poate că un om de nimica a dat o intr'adins în foile străine din Timișoara, de unde apoi s'a strecurat și în această foaiă. Publicăm dară cu plăcere acest protest, fiind că G. Oprea este unul dintre cei mai cinstiți oameni ai comunei, episcopul prim al bisericii sale și, fiind că știe carte și cetește foile românești, este om luminat și se ferește ca de foc de rachiul jidovesc și de alte lucruri străine și stricăcioase. Foile străine încă ar trebui se aibe mai multă omenia.

**O păcălitură.** Un brutar sau pitariu de la oraș, cumpăra untul, de care avea trebuință, totdeauna de la un țeran din apropiere. Odată însă i-se părea, că bucățile de unt, cari toate aveau se cumpănească trei

funți, nu aveau greutatea recerută. El începă dară a măsura bucată de bucată și constată, că toate cumpănesc mai puțin. Brutarul pîri dar pe țeran.

Înainte judecătoriei fu întrebat el de judecător:

— „Ai Dta cumpene?“

— „Da, domnule judecător!“

— „Și măsuri ai?“

— „Nu, de acelea nu am.“

— „Așa dară cum poți cumpeni untul, care-l duci brutarului?“

— „Foarte bine“, răspuse țeranul. „Uite așa: de când cumpără domnul brutar untul de la mine, și eu cumpăr pânea de la Dnialui, și toată bucată trage trei funți. Aceste pâni îmi servesc mie, ca măsuri pentru bucățile de unt. Dacă dară greutatea nu e dreaptă, nu este greșeala mea, ci a Domnialui.“

## Economia.

**Industria de casă română pe piețele Londrei.** „Cooperatorul român“ din București comunică, că regina României lucrează cu activitate ca se introducă pe piețele Londrei produsele industriei române casnice rurale. Una din esposante, doamna Ionescu, care are în Câmpulung un atelier compus de 200 lucrătoare de la sate, a depus la castelul Peleş mai multe stoffe și pânzături foarte fine lucrate spre a fi expedate la o casă importantă de comerț din Londra. —

**Demascarea societății pentru regularea rîurilor din Bănat.** Nu demult avocatul din Timișoara Coloman Kisfaludy a publicat o broșură volantă de vre-o 30 pagini, în care descopere o mulțime de lucruri vechi și tainice petrecute în sinul numitei societăți. Autorul, atrăgând atențiunea „părinților patriei“ asupra broșurei sale, arată printr'ênsa, că societatea, având lipsă de bani pentru săvârșirea lucrărilor de regulare a apelor, încă înainte de anul 1886 a trebuit se facă un împrumut de 1,700.000 fl., care i-s'a și anticipat din partea statului. Având însă se fie plătit împrumutul, societatea a pășit cu pretensiunile sale față de proprietari de iazuri. Autorul broșurei însă dovedește, că aceste pretensiuni ale societății sunt prescrise deja, nu mai pot avea valoare față de proprietari, și prin urmare nu mai pot căde în sarcina acestora. Ba părerea autorului este, că după art. de lege 26 din 1882, și pretensiunea statului pentru împrumutul de un milion, ce i-s'a dat societății din împrumutul „Tisa“ încă este eșită din valoare și fiind așa-dară prescrisă, nici această pretensiune nu mai poate se căde în sarcina proprietarilor de iazuri

La finea broșurei sale însă autorul declară, că el nu atribuie acestor prescripții vre-o importanță practică, și roagă pe ministrul de agricultură, ca aceasta, în interesul raporturilor economice ale Bănatului se limpezească cât mai îngrabă afacerile acestei societăți și se sisteze continuarea abuzurilor.

Se poate, că descoperirile broșurei numite nu prea le miroasă bine patrioților. —

**Împărțire de premii pentru plantarea de păduri.** Ministrul de agricultură încă în anul 1889 a fost publicat concurs pentru premiarea plantatorilor de păduri săvârșite tot în acel an, cari aveau să se constate de mai valoroase din punct de vedere economic.

În sensul concursului s'a format o comisiune sub presiunea forestierului superior, care

cu învoirea ministrului a și distribuit astfel de premii următorilor proprietari:

Premiul al 4-lea de 400 franci în aur s'a dat foștilor proprietari urbariali din comuna Borsă, comitatul Maramurșului, pentru plantarea cu brași a unui loc prăpăstios și de vre-o 30 jug. catastr. în hotarul comunei.

Premiul al 5-lea de 200 franci în aur l'au primit foștii urbarialiști din comuna Casva, comitatul Murș-Turda, pentru plantarea cu tot felul de arbori a unui loc petros și prăpăstios din hotarul comunei pe un teritoriu de 20 jug. catastrale.

Premiul al 6-lea de 100 franci în aur l'au obținut comunele Vișeu de sus și Vișeu de mijloc, comitatul Maramurș, pentru plantarea cu brădet a unui teritoriu de 29 jug. catastr. în hotarul propriu al comunelor. —

**Care gunoiu priește luțernii.** Luțerna ar trebui gunoită la 2—3 ani odată. Foarte priincios este găinațul atât de bogat în materii nutritive. Urina (udul) are neajunsul, că sporește buruenile și erburile, în paguba luțernii. Prin îngrășarea cu gunoiu proaspăt de vite și mai ales de cai, luțerna se expune primejdiei de a se pârli în verile secetoase. Cu totul nepotrivit este gunoiul, în care s'au fost aruncat gozurile de sub ciur și aceasta din pricina atâtor sămințe de burueni. Așa dar găinaț, compost mărunt sau gunoiu de vite, putred și liber de gozuri netrebnice. —

**Reducerea intereselor după depuneri în casa de păstrare postală.** Ministrul de comerț, în înțelegere cu ministrul de finanțe, începând de la 1 Ianuarie 1895 până la alte dispozițiuni a statorit la 3% interesele după depuneri în casa de păstrare a poștelor. —

**Cultura cănepei în Bacica.** Din an în an se constată, că producțiunea cănepei în acest comitat stagnează tot mai tare. În comparație cu ceea-ce a produs aici cănepa în anii precedenți, se poate dice, că de astădată ea abia există. Numai în anii trecuți cănepiștele comitatului cuprindeau un teritoriu și de două-ori mai estins, de cât care l'a cuprins ăst timp, și asta merge treptat în jos, pentru că producțiunea cănepei, în loc de a i-se da cuvenita atențiune, împină o mulțime de greutăți. Așa bună-oară, de și comitatul nu duce lipsă de apă, totuș pentru cultivarea cănepei nu este apă, pentru că și acolo, unde ar fi poate, sunt numai mocirle, și nimenea nu se interesează de regularea lor. Eată câteva date statistice oficiale despre decadența producțiunii cănepeni:

	jug. cat.	Tort.	preț med. fl.	preț tot. fl.
In 1894:	11.000	44.000	25.—	1,100.000
In 1893:	12.300	68.039	26.—	1,768.962
In 1892:	14.741	90.518	27.90	2,489.297
In 1891:	15.059	78.702	33.—	2,990.676
In 1890:	17.497	108.704	36.54	3,670.044

Scădemântul în teritoriu numai în curs de cinci ani este deja 6467 jugere catastrale, ear recolta cu 64.704 măji metrico mai mică. Încă la 1890 prețul mediu al tortului de cănepă făcea deja 36.54 fl., ba în 1889 chiar 38 fl., ear ăst timp abia 25—26 fl. În anul 1890 prețul tortului de cănepă produs în acest comitat apropia suma de patru milioane fl., ear acum s'a ridicat la un milion. E drept, că anul acesta a contribuit foarte mult și seceta la o atât de slabă recoltă, cea mai mare cauză este însă neglijența. —

## Higienea.

### Abcesul sau buboiul.

Prin cuvântul abces se înțelege o adunătură de puroiu venită în urma unei aprinderi. Mai totdeauna aceasta îngrămădire de puroiu la un loc ni-se arată sub formă de umflătură mai mult sau mai puțin dureroasă, iar puroiul cele mai adese-ori este gros, albui. Abcesul se poate ivi pe toate părțile corpului, începând de la cap și până la picioare; dar mai adese-ori se vede în stîngie, la subsuoară, la gât, la sînuri, la pulpe etc.

Ori-ce abces vine, după cum am spus mai sus, în urma unei aprinderi, chiar și umflăturile de la gâtul copiilor scrofuloși, cari din pricină, că mersul lor este incet, puroiul se aprinde puțin câte puțin și aprinderea care-l fabrică, este mai mică, mai puțin inflăcărată, de cât la celelalte abcese. Aceste abcese se numesc reci, cronice, pentru de a se deosebi de abcesele calde sau acute, cari au un mers repede. Astfel, când vom vedea într'un punct oare-care al corpului semnele obicinuite ale aprinderii sau inflamației, trebuie se ne temem de formarea unui abces.

Un abces este format, copt, gata de a sparge, când durerile, cari la început erau svécitoare, s'au mai micșorat, au devenit surde și mai ușor de răbdare; când partea din mijlocul umflăturii s'a mai ridicat, s'a mai înmuiat și subțiat; când roșeața pelei s'a micșorat, a început să se îngălbinească, înlocuindu-se prin o culoare alb-gălbue.

Când abcesul este foarte mare, cu mult puroiu, pe lângă semnele de mai sus începe să se turbure și sănătatea generală, mai cu seamă la copiii și la persoanele nervoase, adică pătimașul are febrințea, lipsă de poftă de mâncare, sete mare, une-ori vărsături, durere de cap, lipsă de somn, aiurare chiar, sau convulsii la copiii prea mici.

Pricinele, cari dau naștere la abces, sunt mai multe, unele externe, cari vin din afară, altele interne, cari vin dinăuntru, țin de bolnav. Între cele externe avem: căderea, lovitură, înțepătura, intrarea și șederea în corp a unui glonț, a unui ac, a unei bucați de lemn, de fer sau de alt metal.

Dacă un abces este bine căutat, trece fără să se mai întoarcă, și prin urmare, el n'are nici o gravitate, nu este primejdios, afară numai când este foarte mare și prea adânc așezat.

Se vedem acum, cari sunt cauzele interne, acele cari țin de bolnav. Când avem la un deget de la mână vr'un sugiu rău și de lungă durată, sau când avem la picior vr'o bătătură umflată prin frecarea încălțăminteii, putem prea bine se ne pomenim într'o bună dimineață cu un abces la subsuoară sau în stîngie. Mai primejdioase sunt abcesele, cari vin în timpul sau în urma unei boale lungi, sau cari au slăbit prea mult bolnavul. În aceste cazuri abcesele sunt mai multe și mari, când trece unul se ivește altul, cu deosebire în părțile corpului bogate în grăsime și cari sunt supuse la frecare în poziția culcată sau ședând, cum se întâmplă la scrofulă, lingoare, la sfârșitul vărsăturii, pojarului și scarlatinei, la cei slăbiți din pricină că n'au hrană îndestulătoare, sau fiind supuși la muncă prea mare trupească și sufletească.

În sfârșit, abcesele sunt mai puțin primejdioase prin ele însele de cât prin pricinele, cari le-au dat naștere; multe din abcese nu le-ar avea omul, dacă s'ar hrăni, ar munci,

ar petrece în marginile hotărâte de igienă, și dacă și-ar aduce aminte, că ele sunt adese-ori urmarea loviturilor, înțepăturilor și altor întâmplări privitoare la mâni sau la picioare, cari dacă ar fi îngrijite de la început n'ar avea nici o urmare rea.

Pentru ca un abces pe deplin format să se vindece, trebuie să se deschidă de la sine sau se fie deschis de doctor. La început însă, atunci când sunt numai semnele aprinderii, se poate ca prin un tratament special, se dea înderēt, se nu se mai coacă.

Dacă abcesul s'a format pe deplin, este cu mult mai bine ca se fie deschis de doctor, se nu se aștepte ca se spargă de la sine, căci prin aceasta am scurta suferințele și semnul rămas ar fi mai mic și mai puțin urit, mai ales, când este vorba de față, de gât și de mâni.

Până să se deschidă abcesul, putem se micșoram durerea ținând partea bolnavă în nemiscare, în odihnă, și acoperind'o cu cataplasme de făină de iin calde, primenite tot la două ceasuri și udate cu 10, 15, 20 picături de laudan, sau facem oblojeli calde cu ceaiu de nalbă, cu fertură de capete de mac sau de foi de mătrăgună.

Se ne inchipuim abcesul deschis de la sine sau de doctor. Dacă durerea este tot mare, ceea ce se întâmplă rar, vom continua tot cu cataplasmele. Ne vom feri de a pune pe deschidătura abcesului alifii sau alte unsori băbești, cari sunt rele în toate privințele, mai ales când sunt rîncede, deoarece-ce întărită rana foarte mult și mărește durerea.

Vom face o legătură simplă și îngrijită: vom lua tifon subțire, moale și curat, vom tăia bucățele așa de mari, în cât se acopere bine partea bolnavă, le vom înmuia în spirt simplu sau în spirt de camfor, sau în apă de Colonia subțiată cu apă, sau într'o soluție de acid fenic de 2 la 100, și le vom pune astfel asupra rănei, apoi pe de asupra un strat mai groșior de vată și pe urmă vom lega partea cu fâșii sau batiste curate. Aerul din afară înainte de a ajunge la rană se va strecura prin bumbac și se va curăți de orice murdărie și nu va produce nici o stricăciune. Legătura rănei vom primi-o în fie-care zi odată, când vom stoarce puțin abcesul. Partea bolnavă va sta în odihnă în tot timpul, ceea ce va grăbi vindecarea.

„A. S.“

\*

**Contra pirlirei de soare și vânt.** În o sticlă viriți felii subțiri din cei mai frumoși crastaveți. Turnați d'asupra alcool de primă calitate. Țineți sticla bine astupată și la soare 3 zile. Apoi strecurați bine și păstrați lichidul în sticle bine astupate. —

**Numărul microbilor din aer** e cu atât mai mic cu cât e mai sus; iar de la 600 metri d'asupra orașelor, celor mai populate și nesănătoase, nu se află nici un germene microbial. —

**Utilizarea sângelui din salhanale.** În Franța, mai mulți crescători de vite, adună acest sânge, îl coagulează, îl uscă, îl prefăce în praf. Acest praf, amestecat cu sfecele, hurluială și țărîțe, îl dă ca hrană oilor, care îl mistuesc foarte bine și se îngrașă. —

**Otravă pentru șoareci.** Luați părți egale de fiere de vacă și ulei de ambră, și adăugați făină în de-ajuns spre a face o pastă. Faceți gogonele mici și puneți-le în drumul șoarecilor. —

**Contra păduchilor la vite.** Când se nutrește vitele iarna cu nutreț rău, ca: paie, mestecătură de paie și fân mai mare, atunci se umplu de păduchi, cari le slăbesc și mai tare și le fac de se tot scarpină. Pentru stîrpirea acelor, se recomandă oțet de pădurețe, sau apă în care s'au fert cartofi, cu care se spală de câte trei ori pe zi. —

## Tragerea de losuri.

**Tragerea losurilor de stat de la 1864.** Câștigul principal de 50.000 fl. l'a dobândit s. 2865 nr. 30; 20.000 fl. s. 647 nr. 3; 10.000 fl. s. 3290 nr. 3; câte 5000 fl. s. 2583 nr. 24, s. 3478 nr. 36; câte 2000 fl. s. 647 nr. 86, s. 3521 nr. 30; câte 1000 fl. s. 981 nr. 15, s. 3006 nr. 49, s. 3336 nr. 40; câte 400 fl. s. 131 nr. 17 și 47, s. 538 nr. 8, 51 și 89 s. 610 nr. 88, s. 637 nr. 90, s. 647 nr. 10 și 92, s. 981 nr. 20 și 92, s. 1431 nr. 79, s. 1790 nr. 90, s. 1874 nr. 43 și 84, s. 1914 nr. 90, s. 2082 nr. 1 și 19, s. 2583 nr. 9 și 48, s. 2821 nr. 11, s. 2865 nr. 50, s. 2951 nr. 29, s. 3006 nr. 9 și 69, s. 3290 nr. 8, s. 3336 nr. 98, s. 3403 nr. 68, s. 3418 nr. 47 și 55, s. 3478 nr. 56, s. 3521 nr. 34, 39, 71 și 86, s. 3633 nr. 5 și 20, s. 3942 nr. 21 și 64. — Afară de acestea au mai câștigat 2650 losuri câte 200 fl. Plătirea câștigurilor se începe cu 1 Martie 1895.

## Têrgurile de țară.

Decembrie.

1. Deș, Gerghio-Sânmiclăuș (Bethlen-Szt-Miklós), Șeica mare. 2. Feldioara. 3. Paraid. 5. Abrud, Alba-Iulia. 6. Baia de Criș, Copalnic-Mănăștur, Huedin, Ormenișul de câmpie. 8. Ocna (Ctutul Alba inf.). 9. Odorheiul-sécuesc, Șimleu. 10. Biertan, Cic-Sângeorgiu, Ida-mare. 12. Cetatea de baltă. 15. Ciocmani, Soporul inf. 16. Aita-mare. 17. Brad, Cic-Cosmaș. 20. Geoagiul de jos. 21. Ciuciu (Csúcs), Makfalva, Mociu, Olpret. 22. Apoldul inf. (Apoldul-mic), Șintereag (Somkerék.) 25. Cehu (Szilágy-Cseh). 26. Cic-Szépviz. 27. Cetatea de baltă, Cohalm. 28. Ciocmani, Iernut. 29. Buza, Cluș, Cuciu (Kutyfalva), Vinerea. 30. Băița (Szász-Banyicza, Lupșa, Szilágy-Nagyfalu, (Nușfalau). 31. Sântă-Măria de peatră.

4. Oradea-mare. 5. Timișoara. 6. Făget. 25. Dobrița.

## Posta redacțiunii.

**Domnului N. O. în Uzdin:** Tocmai ați publicat mai pe larg despre acel caz regretabil pentru slăbiciunile alor noștri. Fii liniștit, că numai interesele cauzei naționale și ale poporului nostru se vor ține în ochi, nimic alta și nici o altă considerațiune de dragul nimenui. Însă trebile cu sinodul protopresbiteral și parochial pentru periodul 1894—1896 se țin în rëndul întâiu de ven. consistoriu. Preocupațiunea nu-i totdeauna bună.

**Domnului I. R. în Ciocova:** Poți trimite când și cât ai. Vom face tot ce este cu putință.

**Domnului D. M. în Bozovici:** Am răspuns odată în această cauză slabă de la Dvoastră. Ne-ar părea rău dacă nu v'ar putea ajuta nici cei îndatorați și competenți asupra școalei de fete. Dar dacă se duce, apoi bucurați-vă că scăpați. Timp și loc mai mult nu-i vrednic așa un lucru uricios.

**Domnului Ioan Lazăr în Ticvanu-mare:** Am primit și ne-a îmbucurat zelul D'Tale românesc național. În numărul următoriu vom da după putință tot, pentru că e bineșor scris.

Editor și redactor responsabil: Dr. Valeriu Branisco.  
Redacția și administrația: Strada Zăpolya nr. 6.

Tîrgul de produse.

In piatele din țările esterne comerțul este mai vivace, prețurile sunt staționare.

In piața din Bpesta comunicațiunea și comerțul e aproape ca in săptămăna trecută. Speciele de grâne principale se căutau. Ele variază in prețuri.

Grău curat s'a adus puțin la tîrg, nici era prea căutat. In săptămăna aceasta morile au favorizat puțin grăul de proveniență indigenă, grăul străin nu prea era. Circulațiunea săptămănei se urcă la 130,000 māj metriche.

Ovesul. A fost mai puțin căutat. S'au vëndut vr'o 6 mii de māj metriche și se plătea, amēsurat cūalității, cu 6 fl. 11 cr. — 6 fl. 16 cr. per m. m.

Cucuruzul, s'a susținut in preț, in fine s'au vëndut cu 6 fl 40 cr.—6 fl 45 cr. Cucuruzul nou in Steinbruch lângă Bpesta se cūperă dacă este uscat cu 5 fl 50—5 fl 52 cruceri. Cel slab 4 fl. 70—4 fl. 80 cr.

Grăul este fluctuant. Prețurile variaiu cu 6 fl 74—7 fl 15 cr.

Sēcara încă sau căutat, cūperători erau puțin rezervați; din afară n'au sosit multe comande. Cū totul a fost o circulațiune de 8000 māj metriche, iară prețul se stăbili in fine cu 5 fl. 15 cr. — 5 fl. 35 cr.

Sēcara de primăvară se da cu 5 fl. 20 cr. — 5 fl, 30 cr. in fine inșe remase cu 5 fl. 72 cr. — 5 fl. 32 cr.

Orzul de nutreț și de fabrici a remas staționar cel ungar cu 6 fl. — cr. — 6 fl. 10 cr. cel din esterne nu era mai scump și se lua in fine cu — 5 fl. 80 cr. cu vamă cu tot.

Păstăioase. Nu se prea căutau din afară; prețurile erau: Păsula puțin căutată măre albă 7 fl. 80 cr. rotundă 9 fl. 25 cr. sură 7 fl. 25 cr. pistriță 7 fl. 50 cr. pitică 10 fl. 25 cr. Mazere 7 fl. 25 cr. — 9 fl. 25 ungară despoiată 16 fl. 10 cr. Linte, slab căutată, soiul mai slab 9 fl. mai bun și despoiat, amēsurat soiului și mărimii până la 15 fl. Macsur 19 fl. vëndet 20 fl. Chimin, din țară nu este, cel ollandez 38 fl. (Toate se pricepe, per 100 kilogramuri).

Sēmēnturi. Sēmēntă de trifoiu 70—72 fl. de luțernă 64—68 fl. mājeriche 6 fl. 25 cr.— 6 fl. 75 cr. mohor 9 fl. 54 cr. — 10 fl. 50 (tot per 100 Kilogr.), de iin 60 fl. 20 cr. — 12 fl. 50 cr.

Gogoașe 10 fl 50— 12 fl 75.

Victualii. Prețurile preste tot scad încă la cei mai mulți articoli. Gășce 3—5 fl. Găine 90 cr. 1 fl 20 cr. — 1 fl. 30 cr. Coponi 1 fl. 80 cr. și 2 fl. 60 cr. Ciurcan 3 fl. 50 cr. = 5 fl. — cr. Rețe 2 fl. — cr. — 2 fl. 40 cr. Pui 1 fl. 20 cr. — 1 fl. 50 cr. per păreche eu gros.

Oauē, 35 până 45 dărabe 1 fl. 60 cr.

Cartofi (crumpiri, baraboi, mere de pāmēnt) au cădut cu 10 cr. la mājă metrică: s'au vëndut galbini cu 2 fl. 80 cr. rosa nuoi 2 fl 60 cr. ca covrigii 4 fl 50 de fabrică 1 fl. 60 cr.

Pruņe sērbești 8 fl. 30— 16 fl 20 cr. bosniace 9 fl. 37 cr. — 22 fl. 30 cr. — Licitar, 12 fl. 94 cr. — 14 fl. 50 cr. — Miērea destilată cu 33 fl. — Ceara, notează 153 fl.

Ceapa in cūantități mari a remas cu a 4 fl. 80 — Aiul 37 fl (per 100 Kilogr.)

Lăna. Tîrgul a fost bins cercetat, comunicațiunea mai viuă ca in săptămăna trecută. Lăna de vară brută 91 fl. vëndetă mai slabă 89 fl. mai bună 114 fl. defectuoasă 75 fl.

Carnea de vițel. Tîrgul bun. Tendența tare. Viței vii 40 cr — 45 cr. tăiați 65 cr. — 70 cr. per Kilog. nesocotită darea de

consum. — Mieii se țin 5 fl 48 cr. — 7 fl 40 cr. părechia.

Porcii 40—45 cr. de chilă.

Unsoare de porc 49 fl. 50 cr. Clisă (slanină, lard) 42 fl. — 46 fl 50 cr. amēsurat cūalității.

Pieibruțe. In săptămăna trecută s'au vëndut mai cu seamă piei de oaie, anume 6000 dărabe sērbești cu 97 fl. — 2000 ardelenești cu 64 fl. și 2600 macedonene cu 105 fl. per 100 kilograme.

Tariful zonelor

pentru căile ferate de stat reg. ung.

Valid din 1 August 1891

entre Timișoara si următoarele stațiuni.

Prețurile comunicațiunii-vecine:

Pentru trenurile Personal — Omnibus seu mestecate

Zona	I clasa	II clasa	III clasa
1	—,30 cr.	—,15 cr.	—,10 cr.
2	—,40 cr.	—,22 cr.	—,15 cr.

Stațiunile comunicațiunii-vecine

	Zona		Zona
Beregsau	2	Szakálháza	1
Merczyfalva	2	Siag	1
Recasiu	2	Sant-András	1
Remetea	1	Jebel	2

Tariful de zone general

Trenuri pers. omnib. seu mest. Trenuri accelerate

Zona	I clasa	II clasa	III clasa	I clasa	II clasa	III clasa
1	50	40	25	60	50	30
2	1,00	80	50	1,20	1,00	60
3	1,50	1,20	75	1,80	1,50	90
4	2,00	1,60	1,00	2,40	2,00	1,20
5	2,50	2,00	1,25	3,00	2,50	1,50
6	3,00	2,40	1,50	3,60	3,00	1,80
7	3,50	2,80	1,75	4,20	3,50	2,10
8	4,00	3,20	2,00	4,80	4,00	2,40
9	4,50	3,60	2,25	5,40	4,50	2,70
10	5,00	4,00	2,50	6,00	5,00	3,00
11	5,50	4,40	2,75	6,60	5,20	3,30
12	6,00	4,80	3,00	7,20	6,00	3,60
13	7,00	5,30	3,50	8,40	6,50	4,20
14	8,00	5,80	4,00	9,60	7,00	4,80

Consemnarea stațiunilor

si a numerilor zonelor de cari se țin acele stațiuni in comunicațiunea cu Timișoara:

Zona	Zona	Zona
Abony	13 Kis-Kőrös	13 Puszta-Tenyő
Alesi	13 K. K. Dorozsma	8 Radna-Lippa
Algyő	8 Kistelek	9 Rakasdia
Anina	11 Kis-Szálás	12 Rác-Szt-Péter
Arad	4 Kigyos	6 Remetea
Baja	13 Konop	7 Rekas
Bajmok	12 Cornea	9 Rom-Bocsan
Bács Almás	12 Cörpa	7 Rőszke
Baziasiu	8 Kőtegyán	10 Sarkad
Beregsau	1 Krasnova	10 Siag
Berzava	8 Krušovacz	10 Sámson
Bichisiu	9 Curticiu	5 Sárafalva
Bökesföldvár	8 K. Kun-Szálás	12 Soborsin
Bel.-Chiseteu	3 Kutvölgy	10 Szabadka
Birda	3 Lesz	12 Sofronya
Bikity-Borsod	12 Lizzava	10 Szajol
Branyitzka	12 Lőkősháza	6 Szakálháza
Ciaba	8 Logosiu	3 Salonta
Csantavér	11 Maidan	9 Szarvas
Cs. Keresztur	13 Maros-Ilia	12 Szatymaz
Csőffa	12 Mehadia	11 Szeged
Csikeria	11 Merczyfalva	1 Szent-András
Ciongrad	12 Mezőberény	9 Szent-Hubert
Csorvás	9 Mező-Keresztes	13 Szolnok
Detta	2 Mező-Tur	11 Szőreg
Devay	13 Militics	13 Stam. Moravicza
Fegyvernek	13 Mokin	11 Tavankut
Biserica-alba	7 Moritzföld-Soşdia	4 T.-Szlatina
Félegyháza	11 Nagy-Kikinda	4 Terego
F.-Vásárhely	13 Nagy-Kőrös	13 Topolya
Gataia	3 Nagy-Szt-Miklos	7 Topletz
Gavoşdia	5 Nagy-Várad	13 Topolovetz
Gerendás	8 Német-Bocsán	5 Totvár
Gertenyes	4 Német-Ság	2 T.-Szt.-Miklos
Gurasada	12 Nyársapót	13 Uj-Arad
Glogovatiu	4 Oravitia	9 Vadkert-Tuzlar
Gyortyámos	1 Oreczyfalva	1 Valkány
Gyoma	10 Orosháza	10 Valizzora
Gyorok	5 Oroszlámos	6 Varjas
Gyula	9 Orsiova	12 Váradpüspöki
Halas	12 O.-Bessenyo	6 Várad Velentie
H. Feketehegy	13 Örményes	8 Verbász-Kula
Baile Erculane	11 Osi	12 Verciorova
Horgos	9 Palics	10 Vingsec
H.-M.-Vásárhely	9 Paulis	6 Vinga
Jablonicza	10 Perjámos	8 Vojtek
Jassenova	6 Piski	13 Zsaguzsen
Jám	7 Podporány	5 Zám
Caransebes	6 Porta Orientalis	9 Zombor
Cavaran Sacul	5 Puszta Bánrève	12 Zseboly
Kecskömét	12 Puszta-Páka	10 Zsidovin
Kelebia	11 Puszta-Peteri	10 Zsombolya
Kőtegyháza	6 Puszta-Poo	12

Toate celelalte stațiuni se țin de zona 14.

Prețurile bucatelor din piața Timișoarei.

De la 7 Decemvre 1894.

După notările societății „Lloyd“ din Timișoara.

Grău, greutatea cūalit. 78 chilog. per 100 chilog.	5.90—5.95
" " " " 79 " " 100 " "	6.00—6.10
Sēcară " " " " " 100 " "	5.10—5.15
Orz " " " " " 100 " "	5.50—5.60
Ovēs, venturat per 100 chilogr.	5.60—5.65
Cucuruz, nou " 100 " "	5.15—5.25
Rapiță, " 100 " "	0.00—0.00

Bursa de bucate din Budapesta.

De la 6 Decemvre 1894.

Grău de primăvară . . . . .	fl. 6.79 —
" " toamnă . . . . .	fl. 7.13 —
Ovēs de toamnă . . . . .	fl. 5.75 —
" de primăvară . . . . .	fl. 6.05 —
Cucuruz per Mai—Iuni . . . . .	fl. 6.14 —
" " Sept.—Oct. . . . .	fl. 5.35 —
Rapiță . . . . .	fl.11.15 —
Grău nou pro 1895 . . . . .	fl. 7.11 —

Bursa de Budapesta din 6 Decemvre 1894.

Datoriă de stat:

Renta de aur ung. 100, 500, 1000 . . . . .	4% 118.50
" " " " 10.000 . . . . .	4% —
" " " " pr. 31 Mart. . . . .	118.30
" " " " coroane ung. . . . .	4% 95.40
" " " " pr. 20 Mart. . . . .	95.10
Obl. căilor fer. orient. 1876 . . . . .	5% 124.—
" " " " de stat, 1889, aur. . . . .	4 1/2% 127.50
" " " " " arg. . . . .	4 1/3% 103.—
Obl. cu premii ung., 100 . . . . .	153.50
" " " " 50 . . . . .	153.50
Obl. de desdaun. regal., am., ung. . . . .	4 1/2% 101.—
" " " " croate . . . . .	4 1/2% 102.—
Bonuri rur. ung. . . . .	4% 96.—
" " croate . . . . .	4% 99.—
Obl. regul. Tisei (Seghedin) . . . . .	4% 145.50
" hipot. croate, 100. . . . .	5% —
Asemnatele cas. de stat. 6 luni, 100 . . . . .	—
Datoriă de stat com. hărtia, Mai-Nov. . . . .	4 2/10% 98.50
" " " " " Febr.-Aug. . . . .	4 2/10% 98.50
" " " " " arg. Jan.-Jul. . . . .	4 2/10% 98.50
" " " " " Apr.-Oct. . . . .	4 2/10% 98.50
Renta de aur austr. . . . .	4% 119.75
Datoriă de stat austr. 1854, 250 . . . . .	4% 150.—
" " " " 1860, 500 . . . . .	5% 147.—
" " " " 1860, 100 . . . . .	5% 159.50
" " " " 1864, 100 . . . . .	— 198.—
" " " " 1864, 50 . . . . .	— 198.—
Obl. oraș. Budapesta 1890 . . . . .	4 1/2% 101.51
Obl. e. fr. bulg. . . . .	6% 119.—
" en prem. sərb. 100 fr. . . . .	3% 38.—
" " " " (stamp. austr.) . . . . .	3% 39.—
" " soc. p. reg. Temeș-Bega . . . . .	5% 105.—

Scrisuri fonciare.

„Albina“, inst. de econ. 5% . . . . .	102.50
Banca civ. de credit Arad 5% 40 ani . . . . .	100.—
" " " " " 5% . . . . .	101.—
" " " " " 5 1/2% . . . . .	101.—
" de credit ardeleană 5% . . . . .	100.—
" " " " " 4 1/10% 40 ani . . . . .	99.—
" " " " " 4 1/10% 50 ani . . . . .	98.50
" credit fonc. din Sibiu 5% . . . . .	102.50
" " " " " 6% . . . . .	—
" " " " " 6% . . . . .	—
" " " " " 4 1/2% . . . . .	100.50
" gen. din Sibiu 110 5% 31.3 ani . . . . .	—
" " " " 106 5% 40 ani . . . . .	—
" " " " III. emis. 5% . . . . .	102.50
" " " " IV. emis. 4 1/2% . . . . .	100.50
" I. de credit din Timișoara 5% . . . . .	102.—
" " " " " 4 1/2% . . . . .	99.50
Imprumut. bancii ung. hipotec. 4% . . . . .	128.—

Monede.

Galbenul ces. și reg. tosc. . . . .	5.94
" " " " verig. . . . .	5.94
" austr.-ung. de 8 fl. . . . .	9.94
" de 20 franci . . . . .	9.94
20 marce . . . . .	12.24
Lira de aur turcească . . . . .	—
Argintul austr. și ung. . . . .	11.29
100 marce germ. in papir . . . . .	61.15
" " " de bancă pr. 31 Maiu . . . . .	61.37

Sorturi private.

Imprumutul oraș. Viena din 1874, 100 . . . . .	178.50
Sorturi din Buda 40 . . . . .	63.—
" " " st. austr. . . . .	65.—
Sorturi reu., „Io-sziv“ 2 . . . . .	3.30
" " " austr. . . . .	3.60
" " " crucea roșie 5 . . . . .	12.50
" " " austr. . . . .	13.50
Obligațiunile basiicei 5 . . . . .	—
" " " bpestan . . . . .	10.75
" " " austr. . . . .	11.—
" " " crucea roșie italian. 25 lire . . . . .	12.50
" " " austr. . . . .	13.50
Instit. de cred. austr. 100 " . . . . .	200.—
Crucea roșie austr. 10 . . . . .	19.50
Sorti Pálffy 40 . . . . .	58.50

**B a n c e.**

Banca anglo-austriacă 120	154.—
" pe acții Budapestană 100	128.50
" " " a capitalei I emis. 100	94.—
"Hermes" întreprind. de bani 200	—
Banca de credit fiumana 80	120.50
" " " gen. ung. 200	—
" " " " din 31 Mart.	442.—
" " " pe acții Budast. 50	54.50
" " " austriacă 160	—
" " " " din 4 Apr.	368.50
" industrială I ung. 150	215.—
" " și comere. ung. 100	—
" " " " din 31 Mart.	114.—
" croat-slavon. 100	—
" de credit ung. 200	119.—
" " " " vechiă 100	—
" " " " II. emis. 31 Mart.	237.50
" comercială ung. pestană 500	1124.—
" com. și industr. bpestană 100	—
" de credit fonciar centrală 500	590.—
" creată de escompt 200	—
" de escompt și zarafă ung. 400 K.	—
" " " " " 31 Mart.	246.—
" austro-ungară 600	1084.—
" "Unio" 200	—

**Bursa din București pe ziua de 6 Decembrie 1894.**

E F E C T E	Dobândă	SCADENTA CUPOANE- LOR	OFERITE cu bani gata
<b>IMPRUMUTURI DE STAT ROMANE</b>			
Rentă perpetuă	5%	Apr.—Oct.	100 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
" amortibilă	5%	Apr.—Oct.	97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
" " din 1892	5%	Ianuarie Iulie	98
" " " 1893	5%	Ianuarie Iulie	98 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
" " " 32 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> mil.	4%	Ianuarie Iulie	84 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
" " " 50 mil.	4%	Ianuarie Iulie	83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
" " " 274 mil.	4%	Ianuarie Iulie	85 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
" " " 45 mil.	4%	Ianuarie Iulie	86 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
Obl. căilor fer. rom. (conv. Schuldverschreibung)	5%	Ianuarie Iulie	—
Obl. de Stat (conv. rur.)	6%	MaiuNoembrie	100 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>
" casei pens. a 300 lei.	10	MainNoembrie	277
<b>IMPRUMUTURI DE ORASE</b>			
Obl. ale com. Bucuresti 1883	5%	Ianuarie Iulie	86 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
" " " " 1884	5%	MaiuNoembrie	—
" " " " 1888	5%	Iun.—Dec.	—
" " " " 1890	5%	MaiuNoembrie	87 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>
<b>IMPRUMUTURI DE SOCIETATI</b>			
Scris. func. rur.	5%	Iulie Ianuarie	92
" " urb. Bucuresti	7%	Iulie Ianuarie	102
" " " " "	6%	Iulie Ianuarie	100
" " " " "	5%	Iulie Ianuarie	87
" " " " Iași	5%	Iulie Ianuarie	79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Obl. soc. de basalt	6%	Iulie Ianuarie	95
<b>ACTIUNI</b>			
Banca naț. a Rom.	86	500	—
Soc. de asig. Dacia-Rom.	35	200	—
" " " Națională	36	200	—
" " " Patria	—	100	—
" rom. de construcțiuni	15	200	—
" de basalt	30	250	—
" pentru fabr. hârtiei	—	100	—
<b>MONETE</b>			
		<b>S C H I M B</b>	<b>CURSUL</b>
Napoleonul	—	Londra . cek	25 41
Galbenul austriac	—	" . 3 lni	25.27
Coroana germană (marca)	—	Paris . cek	101
Lira sterlină	—	" . 3 luni	100.25
Lira otomană	—	Francia . cek	—
Imperialul rusesc	—	" . 3 luni	—
Florinul austriac de hârtie	—	Viena . cek	203 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>
Rubla de hârtie	—	" . 3 luni	201 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>
Aur contra argint (agiul)	0%	"nap. (scurt)	—
		Berlin . cek	124.35
		" . 3 luni	123.70
		Germania . cek	—
		" 3 luni	—
		Amsterdam 3 luni	—
		Petersburg 3 luni	—
		Belgia . 3 luni	99.90
		" (scurt)	—
		Elveția . 3 luni	—
		Italia . 3 luni	—
<b>C E R E A L E</b>			
Grâu	60	8	—
Porumb	60	5-75	—
Secară	—	—	—
Ovăs	—	—	—
Orz	—	—	—
Rapiță	—	—	—
Fasole	—	—	—



**Invitare la prenumerațiune.**

„Foaia de Duminecă“ a diarului „Dreptatea“, apare odată pe săptămână în estensiune de cel puțin 8 pagini cu ilustrațiuni, este întocmită pentru trebuințele țeranului român și costă

pe un an fl. 2  
pe 1/2 an fl. 1

(„Dreptatea“ care apare în fiecare zi de lucru costă 1 fl. pe lună, 12 fl. pe an. Cine abonează „Dreptatea“ capetă și „Foaia de Duminecă“ gratuit).

Abonamentele se fac mai cu înlesnire prin mandate postale. Domnii abonați sunt rugați a însema pe cuponul mandatului foaia și timpul pentru care trimit abonamentul, precum și adresele lor corect și legibil.

Adresăm inteligenței noastre rugarea, se binevoiască a recomanda poporului de la țară abonarea acestui organ merit a contribui la educațiunea politică, culturală și economică a poporului român.

Abonamentele se trimit la adresa Administrațiunei diarului „Dreptatea“ în Timișoara. (Temesvár, Zápolyagasse Nr. 6.)

Administrațiunea.



**Cărți  
bisericești  
și de  
rugăciune.**

**I. Tipărit cu litere bisericesti (cirile):**

Acaftistul preasantei nascatoarei de Dumneđu și alte Rugăciuni foarte de folos, roșiu și negru tipărit cu icoane; legat în piele roșie cu copce 1.60, frumos legat 1.30, simplu legat 1.15.

Ceasoslov mic; legat în piele roșie cu copce 1.20, simplu legat —.70.

Evangelia cea mare, roșu și negru tip. cu icoanele Evangeliștilor; legat în piele roșie cu copce 10.—.

Liturgia sfântă și dumnezeiască, roșu și negru tip. legat în piele roșie cu copce. 4.—.

Octoihul mic pe 8 glasuri; legat în piele roșie cu copce 1.20, frumos legat —.90.

Patima și moartea Dlui Iisus Christos în versuri și icoane, frumos legat 1.—.

Penticostariul cel mare, roșu și negru tip. legat în piele roșie cu copce 9.—.

Psaltirea prorocului și regelui David; egat în piele roșie cu copce 1.—. simplu egat —.60.

**II. Tipărit cu litere latine în Blașiu:**

Triodu legat în piele tare și cu copcii 10.—.

Orologeriul, legat în piele 3.80.

Psaltire, leg. simplu 1 fl. în piele 1.64.

Euholgiu. (Molitiv.) în 8°, leg. în piele și margini aurite 3.50.

Liturgiariu, în 4°, leg. în piele și marg. aurite 3.20.

Liturgiariu pre hârtia velină, leg. în piele 4.—.

Apostoleriu, folio, leg. în piele și margine aurite 6.40.

**III. Tipărit cu litere latine în București\*) pe hârtie velină și ilustrate frumos:**

Aghiazmata, cuprinde de mai multe rândueli și rugăciuni trebuitoare creștinilor la deosebite împrejurări de viață în 4°. 2.20.

Archieraticon, cuprinde rânduelile tuturor chirotesielor și chirotoniilor pentru usul p. s. s. archierei, tradus de P. S. Partenie Episcop, cuprinde și tipicul serviciului archieresc de P. S. Silvestru Balanescu, în 4° m. 2.20.

Biblia de Buzeu, în 5 vol. 5.50.

Dumnezeștile Liturgii ale sântilor noștri părinți Ion Chrisostom, Vasile cel mare și Grigorie Teologul, în 4° m. 2.20.

Evangelie, Sântă și Dumnezească, în folio. 5.50.

Evholgiu sau carte de rugăciuni, care cuprinde în sine toată rânduiala bisericască ce se cuvine a săvârși preoții la toate trebuințele religioase ale creștinilor. Predată întâiu dela sântii Apostoli, apoi dela sântii de Dumneđu purtători părinți și revădută acum din nou după originalul grecesc, în 4°. 5.50.

Faptele Sântilor Apostoli, în 4° m. 3.85.

Octoih mare, care cuprinde în sine slujba invierii pe opt glasuri. Se mai numește și Mângăitoare, în folio. 11.—.

Orologiu, tipărit cu binecuvântarea s. Sinod al biser. autecemale ort. rom. 8° mare, 2.90.

Penticostariul, care cuprinde în sine slujba ce se urmează din sânta și luminata Duminecă a paștelor până la Dumineca tuturor sântilor, în 4° m. 4.40.

Triodul, adică trei cântări, care cuprinde în sine servirea Dumnezească, cu incepere dela Dumineca vameșului și a fariseului până la sânta inviere, 4° m. 11.—.

Orologiu, tipărit cu binecuvântarea s. Sinod al biser. autecemale ort. rom. 8° mare, 2.90.

Penticostariul, care cuprinde în sine slujba ce se urmează din sânta și luminata Duminecă a paștelor până la Dumineca tuturor sântilor, în 4° m. 4.40.

Triodul, adică trei cântări, care cuprinde în sine servirea Dumnezească, cu incepere dela Dumineca vameșului și a fariseului până la sânta inviere, 4° m. 11.—.

Triodul, adică trei cântări, care cuprinde în sine servirea Dumnezească, cu incepere dela Dumineca vameșului și a fariseului până la sânta inviere, 4° m. 11.—.

Triodul, adică trei cântări, care cuprinde în sine servirea Dumnezească, cu incepere dela Dumineca vameșului și a fariseului până la sânta inviere, 4° m. 11.—.

**Scrieri literare cu câte 1 leu = 55 cr. v. a.**

esemplarul sau volumul:

Autori Români, I. Antologia. II. Crestomația. Bacalbașa A., Arta pentru artă.

Biografia lui Grigorie T. Brătianu, cu portret. Biografia lui Ion C. Brătianu.

Beldiceanu N., Poesii. Bogdan N. A., Povești și anecdotă.

Bogdan N. A., Și nouă și vechi, nuvele. Canianu M., Poesii popul. (Doine).

Caragiale I. L., Trei Nuvele. Caragiale I. L., Teatru I.

Cuppée F., Tatul Nostru, dramă în 1 act. Crasescu V., Nuvele. 4 volume.

Demetrescu J., Intim, Poeme în proză, Nuvele.

Demetrescu J., Sensitive. Densușianu Ar., Cercetări literare, 2. vol.

Eminescu M., Poesii complete. Eminescu Henriette și Mihail. Scrisori către Cornelia Emilian și fiică sa Cornelia.

Gane N., Poesii. Gane N., Domnița Ruxandra.

Ghislauzoni A., Celesta, idila în 3 acte, trad. de D. T. Aslan.

Iorga N., Schife din literatura română. Konaki L. C., Poesii, 2 vol.

Livescu I. J., Floarea din Firenze, comedie în 2 acte.

Marian G., Carmen Sylva. Nadejde S., Nuvele.

Radulescu Niger N., Scriitori, Cebitori și Critici.

Sevastos E., Povești. Sevastos E., Anecdotă poporane.

Stăncescu D., Alte Basme. Teleor D., Flori de Liliac.

Tincu N., Monologuri în versuri, 2 vol. Vlahuța A., Nuvele.

Vlahuța A., Poesii.

**Catalog de Piese musicale** trimitem la cerere gratuit.

Se află în

**Librăria lui W. Krafft în Sibiu.**

\*) Prețurile sunt notate pentru cărți broșurate, iar legătura fac după comande ori în piele, ori în pânză cu prețul cel mai moderat.